

Distr.: General
19 March 2009

الجمعية العامة



الدورة الثالثة والستون
البند ١٣٠ من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة في ٢٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨

[بناء على تقرير اللجنة الخامسة (A/63/643)]

٢٥٤/٦٣ - تمويل المحكمة الجنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤

إن الجمعية العامة،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن التقديرات المنقحة في إطار الميزانية المخصصة لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ للمحكمة الجنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤^(١) وتقريره الأول عن أداء المحكمة الجنائية الدولية لرواندا لفترة السنتين^(٢)،

وقد نظرت أيضا في تقرير مجلس مراجعي الحسابات عن المحكمة الجنائية الدولية لرواندا والتوصيات الواردة فيه^(٣)،

وقد نظرت كذلك في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة^(٤)،

(١) A/63/506.

(٢) A/63/558.

(٣) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الثالثة والستون، الملحق رقم ٥ كاف (A/63/5/Add.11)، الفصل الثاني.

(٤) انظر A/63/595.

وإذ تشير إلى قرارها ٢٥١/٤٩ المؤرخ ٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٥ بشأن تمويل المحكمة الجنائية الدولية لرواندا وقرارها اللاحقة بهذا الشأن وآخرها القرار ٢٢٩/٦٢ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧،

١ - **تحيط علماً** بتقرير الأمين العام عن التقديرات المنقحة في إطار الميزانية المخصصة لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ للمحكمة الجنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤^(١) وتقريره الأول عن أداء المحكمة الجنائية الدولية لرواندا لفترة السنتين^(٢)؛

٢ - **تؤيد** الاستنتاجات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية^(٣)؛

٣ - **تقرر** الموافقة على اعتماد منقح للحساب الخاص للمحكمة الجنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ يبلغ إجماليه ٦٠٠ ٣٧٨ ٣٠٥ دولار من دولارات الولايات المتحدة (صافيه ١٠٠ ٥٩٧ ٢٨٢ دولار) لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ على النحو المفصل في مرفق هذا القرار؛

٤ - **تقرر أيضاً**، بالنسبة لعام ٢٠٠٩، أن تقسم فيما بين الدول الأعضاء، وفقاً لجدول الأنصبة المقررة المطبق على الميزانية العادية للأمم المتحدة لعام ٢٠٠٩^(٤)، مبلغاً إجماليه ٩٠٠ ٦٥٧ ٨٤ دولار (صافيه ٣٠٠ ٢٥٣ ٧٨ دولار) يشمل مبلغاً إجماليه ٢٠٠ ١١ ١٩ دولار (صافيه ٢٥٠ ٢٦٥ ١٧ دولار) يمثل الزيادة في الأنصبة المقررة؛

٥ - **تقرر كذلك**، بالنسبة لعام ٢٠٠٩، أن تقسم فيما بين الدول الأعضاء، وفقاً لمعدلات الأنصبة المقررة المطبقة على عمليات حفظ السلام لعام ٢٠٠٩، مبلغاً إجماليه ٩٠٠ ٦٥٧ ٨٤ دولار (صافيه ٣٠٠ ٢٥٣ ٧٨ دولار) يشمل مبلغاً إجماليه ٢٠٠ ١١ ١٩ دولار (صافيه ٢٥٠ ٢٦٥ ١٧ دولار) يمثل الزيادة في الأنصبة المقررة؛

٦ - **تقرر أن تخصص**، وفقاً لأحكام قرارها ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥، من المبلغ المقسم فيما بين الدول الأعضاء على النحو المنصوص عليه في الفقرتين ٤ و ٥ أعلاه حصة كل منها في رصيد صندوق معادلة الضرائب البالغ

(٥) انظر القرار ٢٣٧/٦١.

٢٠٠ ٨٠٩ ١٢ دولار، ويشمل مبلغا قدره ٢ ٨٩١ ٩٠٠ دولار يمثل الزيادة في الإيرادات المقدر أن تأتي من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين والموافق عليها للمحكمة الجنائية الدولية لرواندا لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩.

الجلسة العامة ٧٤

٢٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨

المرفق

تمويل المحكمة الجنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المجاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩

المبلغ الإجمالي	المبلغ الصافي	(بدولارات الولايات المتحدة)
الاعتماد الأصلي لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ (القرار ٢٢٩/٦٢)	٢٤٧ ٤٦٦ ٦٠٠	٢٦٧ ٣٥٦ ٢٠٠
مضافا إليه:		
التقديرات المنقحة لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ بعد إعادة تقدير التكاليف (A/63/506 و A/63/595)	٢٨ ١٨٢ ٥٠٠	٣٠ ١٩٠ ٧٠٠
تقرير الأداء الأول لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ (A/63/558)	٦ ٩٤٨ ٠٠٠	٧ ٨٣١ ٧٠٠
الاعتماد المنقح المقترح لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩	٢٨٢ ٥٩٧ ١٠٠	٣٠٥ ٣٧٨ ٦٠٠
الأنصبة المقررة لعام ٢٠٠٨	١٢٦ ٠٩٠ ٥٠٠	١٣٦ ٠٦٢ ٨٠٠
الرصيد الذي سيقسم كأنصبة مقررة لعام ٢٠٠٩	١٥٦ ٥٠٦ ٦٠٠	١٦٩ ٣١٥ ٨٠٠
ويشمل:		
الاشتراكات المقررة على الدول الأعضاء وفقا لجدول الأنصبة المقررة المطبق على الميزانية العادية للأمم المتحدة لعام ٢٠٠٩	٧٨ ٢٥٣ ٣٠٠	٨٤ ٦٥٧ ٩٠٠
الاشتراكات المقررة على الدول الأعضاء وفقا لمعدلات الأنصبة المقررة المطبقة على عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام لعام ٢٠٠٩	٧٨ ٢٥٣ ٣٠٠	٨٤ ٦٥٧ ٩٠٠